

平成25年度判事補海外留学研究員報告書簡（第5回）

氏名 上野 薫	所属庁・官職 佐賀地方裁判所 判事補	派遣先 オーストラリア シドニー
提出書面 平成26年3月31日付け報告書簡		
報告期間中の日程の概略（平成25年3月1日～同年3月31日）		
3月上旬 3月中旬～下旬	一時帰国 司法統計調査報告	
キーワード欄 ・司法統計調査		

平成26年3月31日

最高裁判所事務総局秘書課長殿

平成25年度判事補海外留学研究員

(オーストラリア・シドニー大学)

佐賀地方裁判所 判事補 上野 薫

報告書簡(第5回)

1 司法統計調査

最高裁から依頼のあった司法統計調査の実施・報告

2 [REDACTED]へのコンカレント・エビデンスに関するインタビュー

3月上旬に、[REDACTED]、[REDACTED]

[REDACTED]、[REDACTED]、[REDACTED]

[REDACTED]らと共に、コンカレント・エビデンスの[REDACTED]のインタビューをする予定でしたが、[REDACTED]立ち会うことができませんでした。その後先生方には、インタビューの録音テープや結果をまとめたメモをいただくことができました。また、土地環境裁判所の[REDACTED]が10月に来日予定のため、研究会を開催する際には招待していただけるとのことで、大変お世話になりました。

平成25年度判事補海外留学研究員報告書簡（第6回）

氏名 上野 薫	所属庁・官職 佐賀地方裁判所 判事補	派遣先 オーストラリア シドニー
提出書面 平成26年4月30日付け報告書簡		
報告期間中の日程の概略（平成25年4月1日～同年4月30日）		
4月4日	ANJeL主催のアジア法の集中講義に参加 参加者らと懇親	
4月14日～ 18日	NSW州Supreme CourtのJury Trialを傍聴	
4月23日	[REDACTED]の日本法の授業に参加し、トークショー形式で日本の 司法制度や法曹養成制度について紹介	
キーワード欄 ・Jury Trialの傍聴		

- ・ [REDACTED] の日本法のクラスに参加し、日本の司法制度や法曹養成制度についてトークショー形式で紹介
- ・ 最高裁から依頼のあった司法制度調査の実施・報告

平成26年4月30日

最高裁判所事務総局秘書課長殿

平成25年度判事補海外留学研究員

(オーストラリア・シドニー大学)

佐賀地方裁判所 判事補 上野 薫

報告書簡 (第6回)

1 司法制度調査

最高裁から依頼のあった司法制度調査の実施・報告

2 最高裁判所にてJury Trialの傍聴

最高裁判所において複数のJury Trialを傍聴。日本の公判前整理手続のように、pre trial制度はあるものの、争いのある事実についても複数の証人調べをしたり、証拠に対する異議が出るたびにJuryを退席させて長時間Jury Roomで待機させるなど、日本とはJuryの負担軽減に対する考え方が異なっているように感じられた。

また、検察官や弁護人の最終弁論やジャッジのJuryに対するサマリーは、非常に長く膨大であり、Juryが本当に理解できるのかどうか疑問であった。

3 [REDACTED]の日本法のクラスに参加し、トークショー形式で日本の制度や法曹養成制度について紹介

昨年に引き続き、トークショーに参加した。日本の裁判官とは異なり、オーストラリアの裁判官には人事異動というものがないため、日本のキャリアシステム

はとても奇妙ではないかという質問を受け、多少とまどうこともあった。日本の裁判官は国に対して不利な判決を書いたら地方に飛ばされるのではないか、比較的文句をあまり言わないおとなしい人が裁判官に選ばれるのではないかなどの誤解があるようで、外国からは日本の法曹養成制度がどのように見られているのかを知ることができ、とても面白い経験であった。

以上

平成25年度判事補海外留学研究員報告書簡（第7回）

氏名 上野 薫	所属庁・官職 佐賀地方裁判所 判事補	派遣先 オーストラリア シドニー
提出書面 平成26年6月7日付け報告書簡		
報告期間中の日程の概略（平成25年5月1日～同年6月7日）		
5月12日	シドニー大学「Consumer Contracts and Product Defects」の授業に参加 [] 氏, [] 氏らと懇談	
5月14日	ANJeL主催のCorporate Governanceのセミナーに参加	
5月15日	[] 氏を訪問し、オーストラリアのJury制度についてインタビュー	
5月16日	Parramatta所在のThe Children's Courtを訪問し、審理を傍聴。 裁判所のモーニングティーに参加し、裁判官らと懇親 The Children's Clinicを訪問し、[] 氏にインタビュー	
5月19日	[]	
6月3日	シドニー大学のスタッフモーニングティーに参加。学長らに挨拶。	
6月7日	出国	
キーワード欄 ・シドニー大学のセミナー、授業に参加		

- ・ [REDACTED] 氏にオーストラリアのJury制度についてインタビュー
- ・ The Children's Courtを訪問
- ・ モーニングティーに参加

平成26年6月7日

最高裁判所事務総局秘書課長殿

平成25年度判事補海外留学研究員

(オーストラリア・シドニー大学)

佐賀地方裁判所 判事補 上野 薫

報告書簡(第7回)

1 Consumer Contract and Product Defectの授業に参加

クラスアクションの経験が豊富な弁護士と、主にクラスアクションの原告側弁護士として活躍されていた[]がゲストレクチャーとして招かれた講義に参加した。オーストラリアのクラスアクションは比較的新しい制度であるが、年々その数は急増しており、その利用しやすさの検討や、アメリカのクラスアクションとの比較など、非常に興味深い講義であった。

2 []へのインタビュー

これまでJury制度について研究をしてきたが、最後に疑問点の解消のため、また最新の議論について教えていただくため、政府から毎年Juryレポート作成の依頼を受けて提出している[]氏と面談をした。今年の最新のJury reportや、参考文献をたくさんいただき、私の質問にも丁寧に答えていただいた。

3 The Children's Courtへの訪問

キャンベラ研究員の石原書記官と共にThe Children's Court を訪問した。[]

[]さんのアレンジで、法廷傍聴のみならず、

Aboriginal Legal Serviceの弁護士や, Children's Clinicの責任者などにインタビューをさせていただいた。また, 裁判官のモーニングティーにも参加させていただき, Children's Courtの経験豊富な裁判官にもお話をうかがうことができた。

4 シドニー大学モーニングティーに参加

シドニー大学のモーニングティーに参加し, [REDACTED]や他のスタッフに挨拶をした。

5 おわりに

1年間の留学を通し, 様々なことを学び, 非常によい経験ができた。また, 滞在中, [REDACTED]

[REDACTED]

また研究にも協力していただいたことに感謝したい。

以上